

# **URADNI ZAPISNIK**

## **26. ZASEDANJA STALNE SLOVENSKO-AVSTRIJSKE KOMISIJE ZA DRAVO**

**18.–19. maj 2017**

**Hodiše (Keutschach)**

**V prilogi 1a in 1b** sta priložena seznama prisotnih z imeni udeležencev.

**Dr. Mitja BRICELJ** se sklicuje na sklep Vlade Republike Slovenije št. 51003-3/2017/3 z dne 16. maja 2017, s katerim je bil imenovan za predsednika slovenske delegacije.

**Dipl. inž. Mihael SAMEK** se sklicuje na imenovanje s strani predsednika Republike Avstrije z dne 14. januarja 1999, s katerim je bil imenovan za namestnika predsednika avstrijske delegacije.

**Dipl. inž. Mihael SAMEK** prevzame predsedstvo v skladu s tretjim odstavkom 5. člena Poslovnika Komisije.

## **K točki 1: Potrditev dnevnega reda**

Komisija sklene, da bo podlaga za to zasedanje naslednji dnevni red, za katerega sta se pisno sporazumela vodji delegacij obeh strani:

- 1. Potrditev dnevnega reda**
- 2. Poročilo delovne skupine »Vodno gospodarstvo«**
  - 2.1. Preiskave kakovosti vode Drave v mejnem območju
  - 2.2. Kraški in razpoklinski vodni viri v Karavankah na obeh straneh državne meje
  - 2.3. Perspektivno vodno gospodarstvo in vprašanja visokih voda Drave kot tudi informacije o ustreznih študijah:
    - a) Matematični model visokovodnih valov Drave
    - b) Ravnanje s prodnimi snovmi in oblikovalni ukrepi v akumulacijah dravskih elektrarn
    - c) Aktualni projekti
  - 2.4. Medsebojno obveščanje o vodnogospodarskih ukrepih v porečju Drave z zaznavnimi vplivi v mejnem profilu:
    - a) HE Koralpe-Golica
    - b) Suspendirane snovi
    - c) Ostali ukrepi
  - 2.5. Izkušnje s službo za alarmiranje in opozarjanje
  - 2.6. Izvajanje EU okvirne direktive za vode in EU poplavne direktive
    - a) Usklajevanje v čezmejnem območju
    - b) Izmenjava informacij in izkušenj
  - 2.7. Poročilo delovne podskupine »Hidrologija«
  - 2.8. Razno
- 3. Poročilo delovne skupine »Energetsko gospodarstvo«**
  - 3.1. Medsebojno obveščanje o obratovanju obstoječih elektrarn na Dravi in ostalih elektrarn v porečju Drave
  - 3.2. Medsebojno obveščanje o novih energetskih ukrepih v porečju Drave
  - 3.3. Zaproditvev akumulacij (vključno bagranje) in plavine v Dravi
  - 3.4. Matematični model visokovodnih valov reke Drave
  - 3.5. Razno
- 4. Izmenjava informacij**
- 5. Razno**
- 6. Kraj in čas naslednjega zasedanja**

## K točki 2: Poročilo delovne skupine »Vodno gospodarstvo«

Zapisnik te delovne skupine je priložen temu uradnemu zapisniku kot **Priloga 2**.

Ta priloga ima **Prilogo 2A** – Skupno poročilo o preiskavah kakovosti Drave v mejnem območju, **Prilogo 2B** Pretočne razmere v porečju Mutske Bistrice – Feistritzbach, **Prilogo 2C** – Poročilo o sestanku delovne podskupine »Hidrologija« z dne 17. marca 2017, **Prilogo 2D** – Korespondenčne službe – področje vodnega gospodarstva.

Komisija obravnava posamezna tematska področja na podlagi poročila poročevalca te delovne skupine, kot sledi:

### 2.1. Preiskave kakovosti vode Drave v mejnem območju

Skupno poročilo o preiskavah kakovosti Drave v mejnem območju je **Priloga 2A** tega uradnega zapisnika.

Komisija se seznani s poročilom in

- a) naroča strokovnjakom obeh strani, da opravijo preiskave kakovosti Drave po programu monitoringa, podanem v **Prilogi 2B** uradnega zapisnika 20. zasedanja, primerjajo podatke, ugotovljene na obeh straneh in povzamejo rezultate v skupnem poročilu;
- b) naroča delovni skupini, da o rezultatih poroča na 27. zasedanju.

### 2.2. Kraški in razpoklinski vodni viri v Karavankah na obeh straneh državne meje

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

Komisija priporoča obema stranema, da za zaščito vodnih virov pitne vode na območju Karavank vzpostavita vodovarstvena območja in v prvem koraku zagotovita pravne podlage:

- za vzpostavitev vodovarstvenega območja na slovenski strani na območju karavanškega predora, ki bo varovalo vodne vire na avstrijski strani (KT2830, KT2930) in
- za vzpostavitev vodovarstvenega območja na avstrijski strani meje na območju Pece, ki bo varovalo vodne vire na slovenski strani (Šumec, Pristava).

### 2.3. Perspektivno vodno gospodarstvo in vprašanja visokih voda Drave kot tudi informacije o ustreznih študijah:

- a) Matematični model visokovodnih valov Drave
- b) Ravnanje s prodnimi snovmi in oblikovalni ukrepi v akumulacijah dravskih elektrarn
- c) Aktualni projekti

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

2.4. Medsebojno obveščanje o vodnogospodarskih ukrepih v porečju Drave z zaznavnimi vplivi v mejnem profilu:

a) HE Koralpe-Golica

Pregled pretočnih količin v obdobju poročanja (1. 1. 2016–31. 12. 2016), izmerjenih na merilnem mestu »Mutska Bistrica, državna meja«, je priložen uradnemu zapisniku kot *Priloga 2B*.

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

b) Suspendirane snovi

Komisija se seznani s poročilom.

Strokovnjaki obeh strani predlagajo, da se ta dela v prihodnje nadaljujejo v delovni podskupini »Hidrologija«.

Komisija se strinja s predlogom.

c) Ostali ukrepi

Prevajanje vode iz porečja Drave v prispevno območje Salzacha

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

Ostali ukrepi

Komisija ugotavlja, da ni bilo drugih ukrepov, ki bi bili vodnogospodarsko pomembni.

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

2.5. Izkušnje s službo za alarmiranje in opozarjanje

Komisija se seznani s poročilom in

a) naroča strokovnjakom obeh strani, da nadaljujejo s sprotnim ažuriranjem naslovov, telefonskih in telefaks števil, pomembnih za obveščanje;

b) naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije poroča o čezmejnih onesnaženjih, do katerih bi morebiti prišlo, in o izkušnjah s službo za alarmiranje in opozarjanje, ki so s tem povezane.

## 2.6. Izvajanje EU okvirne direktive za vode in EU poplavne direktive

### a) Usklajevanje stanja v čezmejnem območju:

Komisija se seznani s poročilom in naroča:

- strokovnjakom obeh strani, da še naprej obravnavajo vprašanja, ki se odpirajo pri analizi dejanskega stanja in so čezmejno pomembna;
- predsednikoma delovne skupine »Vodno gospodarstvo«, da nadaljujeta z dvostranskimi usklajevanji za čezmejno območje Drave, ki so potrebna na podlagi EU direktive o vodah in EU poplavne direktive,

in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije ponovno poroča o stanju teh zadev.

### b) Izmenjava informacij in izkušenj

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o opravljeni izmenjavi izkušenj in informacij.

## 2.7. Poročilo delovne podskupine »Hidrologija«

Poročilo o sestanku delovne podskupine »Hidrologija« z dne 17. marca 2017 je **Priloga 2C** temu uradnemu zapisniku.

Komisija se seznani s poročilom in

a) naroča delovni skupini, da delovna podskupina »Hidrologija« na obeh straneh zbira in izmenjuje značilne hidrografske podatke mejnega profila Drave, jih primerja in po potrebi uskladi, preverja izmenjavo informacij in podatkov ob visoki vodi ter po potrebi izdela predloge za izboljšave in zbere rezultate v skupnem poročilu;

b) naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

Komisija priporoča, da slovenska stran v okviru državnega monitoringa nadgradi obstoječi monitoring hidrologije in suspendiranih snovi na mejnem območju Drave.

## 2.8. Razno

### Novi pravilniki za obratovanje dravskih elektrarn v verigi

V smislu izpolnitve priporočil in zaključkov iz poročila strokovnjakov delovne skupine, ki ji je to nalogo leta 2013 poverila Stalna slovensko-avstrijska komisija za Dravo, je družba VERBUND predelala pravilnike za obratovanje avstrijske verige hidroelektrarn na Dravi glede prilagojenega predpraznjenja v primeru poplav.

Strokovnjaki obeh strani so dokončno uskladili pravilnike za obratovanje pregrad, s katerimi se je seznanila Komisija in jih potrdila. Vodnopravno dovoljenje za

obratovanje pregrad je bilo izdano z odločbo Zveznega ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo, okolje in vodno gospodarstvo dne 29. decembra 2014.

Proti tej odločbi so bili vloženi ugovori, ki jih trenutno obravnava Deželno upravno sodišče v Celovcu. Odločitev lahko pričakujemo šele v naslednjih mesecih.

Vodopravno odobreni pravilniki za obratovanje pregrad se uporabljajo še naprej, s čimer velja tudi s Slovenijo usklajena ureditev v zvezi s predpraznjenjem.

Komisija se z odobravanjem seznani s poročilom.

#### Korespondenčne službe

Aktualen seznam korespondenčnih služb za področje vodnega gospodarstva je ***Priloga 2D*** tega uradnega zapisnika.

### K točki 3: Poročilo delovne skupine »Energetsko gospodarstvo«

Zapisnik te delovne skupine je priložen temu uradnemu zapisniku kot **Priloga 3**.

Komisija obravnava posamezna tematska področja na podlagi poročila poročevalca te delovne skupine, kot sledi:

#### 3.1. Medsebojno obveščanje o obratovanju obstoječih elektrarn na Dravi in ostalih elektrarn v porečju

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

#### 3.2. Medsebojno obveščanje o novih energetskih ukrepih v porečju Drave

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

#### 3.3. Zaproditev akumulacij (vključno bagranje) in plavine v Dravi

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije poroča o aktualnih podatkih.

#### 3.4. Matematični model visokovodnih valov reke Drave

Komisija se seznani s poročilom in naroča delovni skupini, da na 27. zasedanju Komisije znova poroča o stanju teh zadev.

#### 3.5. Razno

Komisija se seznani s poročilom.



**K točki 4: Izmenjava informacij**

Avstrijska delegacija obvešča slovensko delegacijo, da so vsi novi avstrijski predpisi in pomembne vodnogospodarske informacije s področja upravljanja voda na spletni strani:

**[www.bmlfuw.gv.at](http://www.bmlfuw.gv.at)**

in

**[wisa.bmlfuw.gv.at](http://wisa.bmlfuw.gv.at)**

Slovenska delegacija obvešča avstrijsko delegacijo, da so vsi novi slovenski predpisi s področja upravljanja voda na spletni strani:

**[www.mop.gov.si](http://www.mop.gov.si)**

Obe delegaciji se dogovorita, da se bosta tudi v prihodnje medsebojno obveščali o vseh vodnogospodarsko ali vodnopravno pomembnih dokumentih, in da bosta za to uporabljali ustrezne spletne strani.

## K točki 5: Razno

### Korespondenčne službe

Avstrijska in slovenska delegacija sporočata, da se je njun seznam korespondenčnih služb minimalno spremenil. Delegaciji si izmenjata aktualna seznama, ki sta **Priloga 4A** (slovenski seznam) in **4B** (avstrijski seznam) tega uradnega zapisnika.

### Predsedniki delovnih skupin:

Avstrijska delegacija sporoča, da je

gospod ministrski svetnik Michael Samek, dipl. inž.  
Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft  
(Zvezno ministrstvo za kmetijstvo in gozdarstvo, okolje in vodno gospodarstvo)  
Abteilung VII 4  
Marxergasse 2  
A-1030 Wien (Dunaj)  
Tel.: +43 1 71100 607523  
E-pošta: [michael.samek@bmlfuw.gv.at](mailto:michael.samek@bmlfuw.gv.at)

predsednik avstrijske strani v delovni skupini »Vodno gospodarstvo«,

gospod Gerald Berger, dipl.inž., prokurist  
KELAG – Koroška elektriška d.d.  
Arnufplatz 2  
A-9020 Klagenfurt (Celovec)  
Tel.: +43 463 525 1402  
+43 463 525 1916  
Faks: + 43 463 525 1605  
E-pošta: [gerald.berger@kelag.at](mailto:gerald.berger@kelag.at)

predsednik avstrijske strani v delovni skupini »Energetsko gospodarstvo«.

Slovenska delegacija sporoča, da je:

mag. Mateja Klaneček  
Ministrstvo za okolje in prostor, Direkcija Republike Slovenije za vode  
Krekova 17  
2000 Maribor  
Tel.: +386 2 250 77 52  
Faks.: +386 2 250 77 59  
E-pošta: [mateja.klanecek@gov.si](mailto:mateja.klanecek@gov.si)

predsednica slovenske strani v delovni skupini »Vodno gospodarstvo«

in

gospod Andrej Tumpej, univ.dipl.inž.  
Dravske elektrarne Maribor  
Obrežna 170  
2000 Maribor  
Tel.: +386 2 300 52 50  
Faks.: +386 2 300 56 91  
E-pošta: [andrej.tumpej@dem.si](mailto:andrej.tumpej@dem.si)

predsednik slovenske strani v delovni skupini »Energetsko gospodarstvo.

**K točki 6: Kraj in čas naslednjega zasedanja**

Komisija sklene, da bo naslednje zasedanje od 24. do 25. maja 2018 v Sloveniji.

---

Ta uradni zapisnik je napisan v slovenskem in nemškem jeziku. Obe besedili sta avtentični.

Vsaka delegacija prejme po en izvod slovenskega in po en izvod nemškega besedila.

**Hodiše (Keutschach), 19. maj 2017**

Za slovensko delegacijo:

dr. Mitja BRICELJ



Za avstrijsko delegacijo:

Michael SAMEK, dipl. inž.

